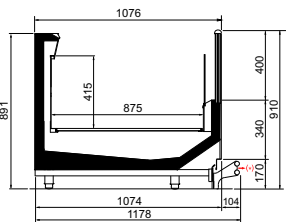


## Leopard

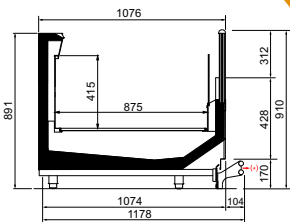
Lunghezza - Length Langueur - Länge Longitud - Comprimento	mm	1880	2500	3750	MT
					2238 - 2446*
Superficie di esposizione - Display area Surface exposition - Draufsichtfläche Superfície expositiva - Superfície de exposição	m <sup>2</sup>	LG300 1,9**	2,5**	3,8**	2,4
		HG400 2,1**	2,8**	4,2**	2,6
Superficie di appoggio - Loading area Surface de chargement - Beladungsfläche Superfície de apoio - Superfície de apoio	m <sup>2</sup>	LG300	2	2,7	4
		HG400			2,3
Capacità netta - Net storage capacity Volume utile - Nettoinhalt Capacidade neta - Capacidade Líquida	dm <sup>3</sup>	LG300	682	908	1362
		HG400			715
Spessore spalla - End thickness Epaisseur de chequer-joue - Stärke des Seitenteils Espesor lateral - Espesura da lateral	cm	Panoramic	7 (+10,4*)		
		Blind	5,1 (+10,4*)		

\* Battiscornella (OPZIONALE) - Bumper rail (OPTION) - Pan-choce (EN OPTION) - Wapenstaltsleiste (EGGEN WEHRSPREIZ) - Fangleiste (OPZIONALE) - Fxa-choque (OPZIONALE)  
\*\* a 0,2 m (Per ogni spalla panoramica - Per glass end panel - Par joue panoramique - Pro Glasseitenteil - Per cada costa panorámica)

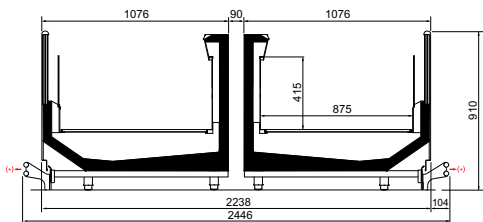
(\*) Optional



Leopard - HG400 & MT



Leopard - LG300 & MT



Leopard - Back to Back

# Forest 3000 Leopard

**COSTAN S.p.A. - STABILIMENTO (FACTORY)**  
Via degli Alpini, 14 - 32020 Limana (BL)  
Tel. 0437/9681 (r.a.) - Fax 0437/967434  
E-mail: info@costan.com  
www.costan.com

## ITALIA

### Rete commerciale e assistenza tecnica:

10 Filiali dirette **BARI**: Via della Resistenza, 100/106 - 70125 BARI - Tel. 080/5010202-5020773 - Fax 080/5021011 **BOLOGNA**: Via dell'Artigianato, 5 - 40037 Granarolo dell'Emilia (BO) - Tel. 051/761249-761218 - Fax 051/761657 **CAGLIARI**: Via Garigliano S.N. - 09122 (CA) - Tel. 070/2085196 - Fax 070/287564 **FIRENZE**: Via di Vacciano, 6/N - 50012 Bagno a Ripoli (FI) - Tel. 055/645421-644976 - Fax 055/643032 **MILANO**: Via Galvani, 8 - 20094 Corsico (MI) - Tel. 02/4500128 r.a. - Fax 02/4500248 **NAPOLI**: Via Ponza, 3 - 80026 Casoria (NA) - Tel. 081/5844050-5845342 - Fax 081/5844516 **PALERMO**: Viale Strasburgo, 287/289/291 - 90146 Palermo - Tel. 091/6883606-688390 - Fax 091/6883638 **ROMA**: Via Alessandro Volta snc - Zona Industriale Santa Sinfonora - 00012 Setteville di Guidonia (RM) - Tel. 0774/376334 - Fax 0774/376816 **TORINO**: Via Nazionale, 52 - 10020 Cambiano (TO) - Tel. 011/9457342-9457344 - Fax 011/9457348 **TRIVENETO**: Via degli Alpini, 14 - 32020 Limana (BL) - Tel. 0437/968402 - Fax 0437/97325. Inoltre 93 Agenzie in tutta Italia.

**COSTAN IBERIA S.A.**: Parc d'Activitats Econòmiques - C/Lleida, 35 - 08500 VIC/BARCELONA - Tel. +34 93 8867711 - Fax +34 93 8867710

**FRANCE**: COSTAN REFRIGERATION - 41, bd. de la République - 78400 CHATOU (FRANCE) - Tel. 01 34 80 80 80 - Fax 01 34 80 80 70

**GERMANY**: EPTA DEUTSCHLAND GmbH - Ludolf-Krehl-Strasse 7-11 - D-65167 Mannheim DEUTSCHLAND - T. +49 (0)6 21 12 81 0 - F. +49 (0)6 21 12 81 100

**GREAT BRITAIN**: HIGHFIELD WORKS HIGHFIELD ROAD BRADFORD BD10 8RF - Tel. 0044 (0)1274 - 703200 - Fax. 0044 (0)1274615916

**COSTAN RUSSIA**: Russian representative office 121069 Moscow, Russia Novinsky boulevard 20A, building 3-6, office 113 Tel/Fax +007 095-252-7794 - E-mail: info@costan.ru

**POLSKA**: PRZEOSTAWICIELSTWO W POLSCE COSTAN S.A. - UL. Trątkowa, 24/A - 30-540 KRAKOW - Tel. 0048 12 650587 Fax +48 (0)12 4235739 - E-mail: costan.polska@pjp.pl

**SINGAPORE**: COSTAN ASIA PACIFIC: 175 Kaki Bukit Avenue 1, # 03-01 Singapore 416022 - Tel. +65 844 04 14 - Fax +65 844 53 05

**COSTAN MEXICO**: Calle Castillo de Nottingham, 81 Colonia Condado de Sayavedra - 52938 Atlixpan de Zaragoza MEXICO Tel/Fax 00521 55 8082353 - Mobile 0033 67 1901631 - E-mail: costan\_mexico@prodigy.net.mx

**COSTAN**  
REFRIGERATION  
member of Epta-Group

Scopo Reg. marca - Trade Mark - ©COSTAN S.p.A. 2007



**COSTAN**  
REFRIGERATION  
member of Epta-Group

# Forest 3000 Leopard

## Low refrigerated multideck

to provide performances of class L (ice-creams and frozen) and M (packed meat and poultry). It can be multiplated and features a remarkable load capacity with wide shockproof insulating glazings (two heights: 300 and 400 mm) that enhance product display. Using crown heads it is possible to make up back-to-back arrangements providing truly impressive shop-around islands that are especially appreciated for promotional actions in large sales areas. Leopard is available in three lengths (1880-2500-3750 mm) and two aesthetic styles: standard with no bumper rail; optional with ground stainless-steel bumper rail. Among the optional features, low-consumption motor-fans are available, which guarantee dramatic energy savings.

## Mobile murale basso refrigerato

con prestazioni in classe L (gelati e surgelati) e classe M (carni e polli confezionati). È canalizzabile ed è caratterizzato da importante capacità di carico e da ampie vetrine termoisolanti (due altezze 300 e 400 mm) a prova d'urto che consentono la massima valorizzazione del prodotto esposto. L'impiego di mobili di testa, consente la realizzazione di soluzioni back to back che danno luogo a isole di grande effetto espositivo che permettono l'acquisto "shop around", particolarmente apprezzato per le promozioni nelle grandi superfici di vendita. Leopard è disponibile in tre lunghezze (1880-2500-3750 mm), e due estetiche: standard senza batticarrello, optional con batticarrello inox a terra. Sono inoltre disponibili fra gli optional i motorventilatori "basso consumo" che assicurano un significativo risparmio energetico.

Batticarrello a terra in acciaio inox (opzione)  
Ground-pollished stainless-steel bumper rail (optional)  
Pare-chocs au sol en acier inox (en option)  
Fußbodenwagenstoßleiste aus Edelstahl (auf Wunsch)  
Paraportes de acero inoxidable al suelo (optativo)  
Batedores de carrinho ao chão de aço inox (opcional)

Versione L6300  
Version L6300  
Version L6300  
Version L6300  
Version L6300  
Version L6300

## Meuble mural bas réfrigéré

ayant des prestations en classe L (glaces et produits surgelés) et en classe M (viandes et poulet emballés). Il peut être accolé et est caractérisé par une importante capacité de chargement et par d'amples vitrages thermo-isolants (deux hauteurs 300 et 400 mm) à l'épreuve des chocs qui permettent une très grande valorisation du produit exposé. L'emploi de bêtes de gondole permet la réalisation de solutions dos-à-dos qui donnent naissance à des gondoles de grand effet d'exposition qui consentent l'achat "shop around", particulièrement apprécié pour les promotions dans les grandes surfaces de vente. Leopard est disponible en trois longueurs (1880-2500-3750 mm), et en deux esthétiques: standard sans pare-chocs, optionnel avec pare-chocs inox au sol. Parmi les options, les motorventilateurs à "basse consommation" qui assurent une économie significative d'énergie sont aussi disponibles.

## Niedriges Kühlregal

mit Betrieb in Klasse L (Eiscreme und Tiefkühlkost) und Klasse M (vorverpacktes Fleisch und Geflügel). Es ist anbaufähig und weist sich durch sein großes Fassungsvermögen und seine großflächigen, stoßfesten Glasscheiben aus Isolierglas (zwei verschiedene Höhen 300 und 400 mm) aus, die die ausgestellten Waren voll zur Geltung bringen. Dank der Kopfmöbel können die Kühlregale auch mit dem Rücken gegeneinander aufgestellt werden, was die Bildung von wirkungsvollen "Shop Around"-Auslagen ein ermöglicht, die besonders in den großen Geschäften für die Auslage von Sonderangeboten beliebt sind. Leopard ist in drei verschiedenen Längen (1880-2500-3750 mm) und in der Standardausführung ohne Wagenstoßleiste oder auf Wunsch mit Fußbodenwagenstoßleiste aus Edelstahl erhältlich. Auf Wunsch kann das Möbel außerdem mit "Energiesparlüftern" ausgestattet werden, die erheblich weniger Strom verbrauchen.

## Mueble mural bajo refrigerado

para funcionamiento en la clase L (helados y productos congelados) y en la clase M (carnes y pollo empacados). Se puede canalizar; se caracteriza por una importante capacidad de carga y por amplias vitrinas aislantes (dos alturas: 300 y 400 mm), resistentes a los golpes, que permiten la máxima valorización de los productos expuestos. La utilización de muebles de cabeza permite la realización de conjuntos "espaldas contra espaldas" que forman islas de gran efecto expostivo con funciones "shop-around", muy apreciadas en las acciones promocionales de las grandes áreas de venta. Leopard viene en tres longitudes (1880-2500-3750 mm) y dos estéticas: estándar sin paraportes, optional con paraportes de acero inoxidable al suelo. Entre las soluciones optativas posibles están además, los motorventiladores de bajo consumo que aseguran un significativo ahorro energético.

## Móvel mural baixo refrigerado

com prestações de classe L (sorvetes e congelados) e classe M (carnes e frangos confeccionados). É canalizável e é caracterizado pela sua importante capacidade de carga e pelas amplas vitrines termo-isolantes (duas alturas 300 e 400 mm) à prova de choque que conferem a máxima valorização do produto exposto. O emprego de móveis de cabeça, consente a realização de soluções back to back que dão lugar a ilhas de grande efeito expostivo que permitem a aquisição "shop around", particularmente apreciada para a promoção nas grandes superfícies de venda. Leopard é disponível em três comprimentos (1880-2500-3750 mm), e duas estéticas: standard sem batedores de carrinho, optional com batedores de carrinho inox ao chão. São além disso disponíveis entre os opcionais os motorventiladores "de baixo consumo" que asseguram uma significativa economia energética.



Tendine notte (opzione)  
Night blinds (optional)  
Rideaux nuit (en option)  
Nachttrolis (auf Wunsch)  
Cortinas de noche (optativo)  
Cortinas para a noite (opcional)



Vasca di grande capacità  
Large-capacity chest  
Cue de grande capacité  
Botich mit grossen Fassungsvermögen  
Cuba de gran capacidad  
Cuba de grande-capacidade



Griglie regolabili in altezza  
Height-adjustable grilles  
Grilles réglables en hauteur  
Höhenverstellbare Bodenroste  
Rejillas de altura regulable  
Gredes de altura regulável



Mobile di testa  
Crown head  
Tête de gondole  
Kopf-Möbel  
Móveis de cabeça  
Móveis de cabeça